

# DEUTSCHER BUNDESTAG

16. Wahlperiode  
Rechtsausschuss  
Unterausschuss Europarecht

Berlin, den 13.02.2006

Tel.: 30 298 (Sitzungssaal)

Fax: 36 298 (Sitzungssaal)

## Mitteilung

**Die 2. Sitzung des Unterausschusses Europarecht findet statt am**

**Freitag, dem 17. Februar 2006, 8.00 Uhr  
Berlin, Paul-Löbe-Haus, Raum 4300**

## Tagesordnung

### Tagesordnungspunkt 1

**Aktuelle Berichterstattung**

### Tagesordnungspunkt 2

Vorschlag der Kommission

**Vorschlag für eine Verordnung des  
Europäischen Parlaments und des Rates zur  
Änderung der Verordnung (EG) Nr.  
1348/2000 des Rates vom 29. Mai 2000 über  
die Zustellung gerichtlicher und  
außergerichtlicher Schriftstücke in Zivil-  
oder Handelssachen in den Mitgliedstaaten**

**KOM-Nr.(2005) 305 endg./2; Ratsdok.-Nr:  
11131/05**

**Federführend:**

*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

**Berichterstatter/in:**

*Abg. Michael Grosse-Brömer [CDU/CSU]*

*Abg. Dirk Manzewski [SPD]*

*Abg. Mechthild Dyckmans [FDP]*

*Abg. Sevim Dagdelen [DIE LINKE.]*

*Abg. Jerzy Montag [B90/GRUENE]*

### Tagesordnungspunkt 3

Vorschlag der Kommission

**Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über strafrechtliche Maßnahmen zur Durchsetzung der Rechte des geistigen Eigentums und Vorschlag für einen Rahmenbeschluss des Rates zur Verstärkung des strafrechtlichen Rahmens zur Ahndung der Verletzung geistigen Eigentums**

**KOM-Nr.(2005) 276 endg.; Ratsdok.-Nr: 11245/05**

*Ressortbericht BMJ 04.08.2005*

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Kultur und Medien*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Berichterstatter/in:**  
*Abg. Siegfried Kauder (Villingen-Schwenningen) [CDU/CSU]*  
*Abg. Dirk Manzewski [SPD]*  
*Abg. Mechthild Dyckmans [FDP]*  
*Abg. Lutz Heilmann [DIE LINKE.]*  
*Abg. Jerzy Montag [B90/GRUENE]*

### Tagesordnungspunkt 4

Grünbuch der Kommission

**Grünbuch - Hypothekarkredite in der EU**

**KOM-Nr.(2005) 327 endg.; Ratsdok.-Nr: 11500/05**

*Ressortbericht BMJ 25.11.2005*

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**  
*Finanzausschuss*  
*Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Berichterstatter/in:**  
*Abg. Michael Grosse-Brömer [CDU/CSU]*  
*Abg. Dirk Manzewski [SPD]*  
*Abg. Mechthild Dyckmans [FDP]*  
*Abg. Lutz Heilmann [DIE LINKE.]*  
*Abg. Jerzy Montag [B90/GRUENE]*

### Tagesordnungspunkt 5

Vorschlag für einen Beschluss des Rates

**Vorschlag für einen Rahmenbeschluss des Rates über den Schutz personenbezogener Daten, die im Rahmen der polizeilichen und justiziellen Zusammenarbeit in Strafsachen verarbeitet werden (inkl. 13019/05 ADD 1)**

**KOM-Nr.(2005) 475 endg.; Ratsdok.-Nr: 13019/05**

*Ressortbericht BMI 20.10.2005*

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**  
*Innenausschuss*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Berichterstatter/in:**  
*Abg. Siegfried Kauder (Villingen-Schwenningen) [CDU/CSU]*  
*Abg. Dr. Carl-Christian Dressel [SPD]*  
*Abg. Mechthild Dyckmans [FDP]*  
*Abg. Sevim Dagdelen [DIE LINKE.]*  
*Abg. Jerzy Montag [B90/GRUENE]*

## Tagesordnungspunkt 6

Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlamentes und des Rates

**Geänderter Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlamentes und des Rates über Verbraucherkreditverträge und zur Änderung der Richtlinie 93/13/EWG des Rates (gemäß Artikel 250 Absatz 2 des EG-Vertrages von der Kommission vorgelegt)**

**KOM-Nr.(2005) 483 endg.; Ratsdok.-Nr: 13193/05**

*Ressortbericht BMJ 02.12.2005*

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**  
*Finanzausschuss*  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Berichterstatter/in:**  
*Abg. Michael Grosse-Brömer [CDU/CSU]*  
*Abg. Dirk Manzewski [SPD]*  
*Abg. Mechthild Dyckmans [FDP]*  
*Abg. Sevim Dagdelen [DIE LINKE.]*  
*Abg. Jerzy Montag [B90/GRUENE]*

## Tagesordnungspunkt 7

Vorschlag für einen Beschluss des Rates

**Vorschlag für einen Beschluss des Rates über die Unterzeichnung - im Namen der Europäischen Gemeinschaft - der Konvention Nr. 198 des Europarates über Geldwäsche, Terrorismusfinanzierung sowie Ermittlung, Beschlagnahme und Einziehung von Erträgen aus Straftaten**

**KOM-Nr.(2005) 426 endg.; Ratsdok.-Nr: 12467/05**

*Ressortbericht BMJ 18.10.2005*

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**  
*Innenausschuss*  
*Finanzausschuss*  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Berichterstatter/in:**  
*Abg. Siegfried Kauder (Villingen-Schwenningen) [CDU/CSU]*  
*Abg. Axel Schäfer (Bochum) [SPD]*  
*Abg. Mechthild Dyckmans [FDP]*  
*Abg. Sevim Dagdelen [DIE LINKE.]*  
*Abg. Jerzy Montag [B90/GRUENE]*

## Tagesordnungspunkt 8

Sonstige EU-Vorlage des Rates \*

**Entwurf eines Rahmenbeschlusses des Rates über die Europäische Vollstreckungsanordnung und die Überstellung verurteilter Personen zwischen den Mitgliedstaaten der EU**

**Ratsdok.-Nr: 5597/05**

*Ressortbericht BMJ 17.02.2005*

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**  
*Innenausschuss*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Berichterstatter/in:**  
*Abg. Siegfried Kauder (Bad Dürkheim) [CDU/CSU]*  
*Abg. Joachim Stünker [SPD]*  
*Abg. Mechthild Dyckmans [FDP]*  
*Abg. Sevim Dagdelen [DIE LINKE.]*  
*Abg. Jerzy Montag [B90/GRUENE]*

(\* vorbehaltlich der Überweisung)

## Tagesordnungspunkt 9

Sammelliste (ohne Aussprache)

**a** Mitteilung der Kommission \***Mitteilung der Kommission an den Rat und das Europäische Parlament zum Rahmenprogramm "Grundrechte und Justiz" 2007 - 2013****Vorschlag für einen Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates zur Auflegung des Programms "Bekämpfung von Gewalt (DAPHNE) sowie Drogenprävention und -aufklärung" für den Zeitraum 2007 - 2013 als Teil des Rahmenprogramms "Grundrechte und Justiz"****Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Auflegung des Programms "Grundrechte und Unionsbürgerschaft" für den Zeitraum 2007 - 2013 als Teil des Rahmenprogramms "Grundrechte und Justiz"****Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Auflegung des Programms "Strafjustiz" für den Zeitraum 2007 - 2013 als Teil des Rahmenprogramms "Grundrechte und Justiz"****Vorschlag für einen Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates zur Auflegung des Programms "Ziviljustiz" für den Zeitraum 2007 - 2013 als Teil des Rahmenprogramms "Grundrechte und Justiz" (inkl. 8210/05 ADD 1)****KOM-Nr.(2005) 122 endg.; Ratsdok.-Nr: 8210/05***Ressortbericht BMJ 31.05.2005*

(\* vorbehaltlich der Überweisung)

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss***Mitberatend:***Auswärtiger Ausschuss**Innenausschuss**Finanzausschuss**Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend**Ausschuss für Gesundheit und Soziale Sicherung**Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe**Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung**Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union**Haushaltsausschuss***Berichterstatter/in:***Abg. Siegfried Kauder (Villingen-Schwenningen) [CDU/CSU]**Abg. Joachim Stünker [SPD]**Abg. Mechthild Dyckmans [FDP]**Abg. Sevim Dagdelen [DIE LINKE.]**Abg. Jerzy Montag [B90/GRUENE]***b** Mitteilung der Kommission**Entwicklung eines Strategiekonzepts für die Bekämpfung der organisierten Kriminalität****KOM-Nr.(2005) 232 endg.; Ratsdok.-Nr: 9997/05***Ressortbericht BMI 20.07.2005***Federführend:**  
*Rechtsausschuss***Mitberatend:***Auswärtiger Ausschuss**Innenausschuss**Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend**Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe**Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung**Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union***Berichterstatter/in:***Abg. Siegfried Kauder (Villingen-Schwenningen) [CDU/CSU]**Abg. Joachim Stünker [SPD]**Abg. Mechthild Dyckmans [FDP]**Abg. Sevim Dagdelen [DIE LINKE.]**Abg. Jerzy Montag [B90/GRUENE]*

c Sonstige EU-Vorlage des Rates

**Entwurf von Änderungen der Artikel 9, 11, 11b, 11c, 11d, 16, 35, 37, 44, 45, 46, 60, 74, 75, 76, 92 und 93 der Verfahrensordnung des Gerichtshofes**

**Ratsdok.-Nr: 10120/05**

*Ressortbericht BMJ 30.06.2005*

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss*

**Berichtersteller/in:**  
*Abg. Siegfried Kauder (Villingen-Schwenningen) [CDU/CSU]*  
*Abg. Dr. Carl-Christian Dressel [SPD]*  
*Abg. Jerzy Montag [B90/GRUENE]*  
*Abg. Sevim Dagdelen [DIE LINKE.]*  
*Abg. Mechthild Dyckmans [FDP]*

d Bericht der Kommission

**Bericht der Kommission an den Rat und das Europäische Parlament  
Entwicklung und Auswirkungen des  
Patentrechts im Bereich der Biotechnologie  
und der Gentechnik**

**KOM-Nr.(2005) 312 endg.; Ratsdok.-Nr:  
11341/05**

*Ressortbericht BMJ 16.08.2005*

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Gesundheit*  
*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

e Mitteilung der Kommission

**Mitteilung der Kommission an den Rat, das Europäische Parlament und den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss  
über eine Antwort des Zolls auf jüngste  
Entwicklungen bei der Nachahmung von  
Waren und der Produktpiraterie**

**KOM-Nr.(2005) 479 endg.; Ratsdok.-Nr:  
12369/05**

*Ressortbericht BMF 18.10.2005*

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**  
*Innenausschuss*  
*Finanzausschuss*  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz*  
*Ausschuss für Arbeit und Soziales*  
*Ausschuss für Gesundheit*

f Bericht der Kommission

**Erster jährlicher Fortschrittsbericht zum europäischen Vertragsrecht und zur  
Überprüfung des gemeinschaftlichen  
Besitzstands**

**KOM-Nr.(2005) 456 endg.; Ratsdok.-Nr:  
13056/05**

*Ressortbericht BMJ 17.10.2005*

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz*  
*Ausschuss für Arbeit und Soziales*  
*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*

**g** Mitteilung der Kommission

**Eine Strategie für die Außendimension des Raums der Freiheit, der Sicherheit und des Rechts**

**KOM-Nr.(2005) 491 endg.; Ratsdok.-Nr: 13384/05**

*Ressortbericht BMJ 26.10.2005*

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss  
Innenausschuss  
Finanzausschuss  
Verteidigungsausschuss  
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**h** Mitteilung der Kommission

**Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament und den Rat  
Bekämpfung des Menschenhandels - ein integriertes Vorgehen und Vorschläge für einen Aktionsplan**

**KOM-Nr.(2005) 514 endg.; Ratsdok.-Nr: 13590/05**

*Ressortbericht BMFSFJ 10.11.2005*

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss  
Innenausschuss  
Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend  
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe  
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung  
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*

**i** Mitteilung der Kommission

**Mitteilung der Kommission an den Rat und das Europäische Parlament über die Verbesserung der Effizienz der europäischen Datenbanken im Bereich Justiz und Inneres und die Steigerung ihrer Interoperabilität sowie der Synergien zwischen ihnen**

**KOM-Nr.(2005) 597 endg.; Ratsdok.-Nr: 15122/05**

*Ressortbericht BMI 21.12.2005*

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**  
*Innenausschuss  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**j** Beschluss des Rates

**Federführend:**  
*Rechtsausschuss*

**Initiative der Republik Österreich, Belgiens,  
Irlands und Finnlands im Hinblick auf die  
Annahme eines Beschlusses des Rates über  
Vereinbarungen für die Zusammenarbeit  
zwischen den Vermögensabschöpfungsstellen  
der Mitgliedstaaten (inkl. 15628/05 ADD 1)**

**Mitberatend:**  
*Innenausschuss  
Finanzausschuss*

**Ratsdok.-Nr: 15628/05**

*Ressortbericht BMI 11.01.2006*

## **Tagesordnungspunkt 10**

### **Verschiedenes**

***Michael Grosse-Brömer, MdB***  
*Vorsitzender*